

TRANSLATION FROM ROMANIAN



ROMANIA  
BUCHAREST BAR

DECISION No. 1181 / 1  
3<sup>rd</sup> July 2018

Taking into account the applications registered with the no. 4386/C/11.05.2018 and no. 4357/C/10.05.2018, by which "OIKONOMAKIS CHRISTOS - Private Partnership of Lawyers", with the headquarters in Pireu, 2 G. Kasimati Street (former Loudovikou), 7<sup>th</sup> floor, Greece, represented by "MARC AURELIU HORIA - Law firm", requests the incorporation of a secondary branch, situated in Bucharest, 169A Floreasca Street, building A, 4<sup>th</sup> floor, 1<sup>st</sup> district.

Based on the Compliant Notice no. 1-AE-2018 of 16.02.2018 issued by the National Union of Bars of Romania,

Based on art. 55 align. 5 let. "a" and let "h" and art. 102 of Law no. 51/1995 for the organization and exercise of the occupation of lawyer, republished and art. 73 align. (3) and art. 331 of the Status of the occupation of lawyer, modified and completed:

THE COUNCIL OF THE BUCHAREST BAR  
DECIDES:

Art. 1. Beginning with 3<sup>rd</sup> July 2018, the incorporation of a secondary professional branch for "OIKONOMAKIS CHRISTOS - Private Partnership of Lawyer" is approved, having the main professional headquarters in Pireu, 2 G. Kasimati Street (former Loudovikou), 7<sup>th</sup> floor, Greece, situated in Bucharest, 169A Floreasca Street, building A, 4<sup>th</sup> floor, 1<sup>st</sup> district.

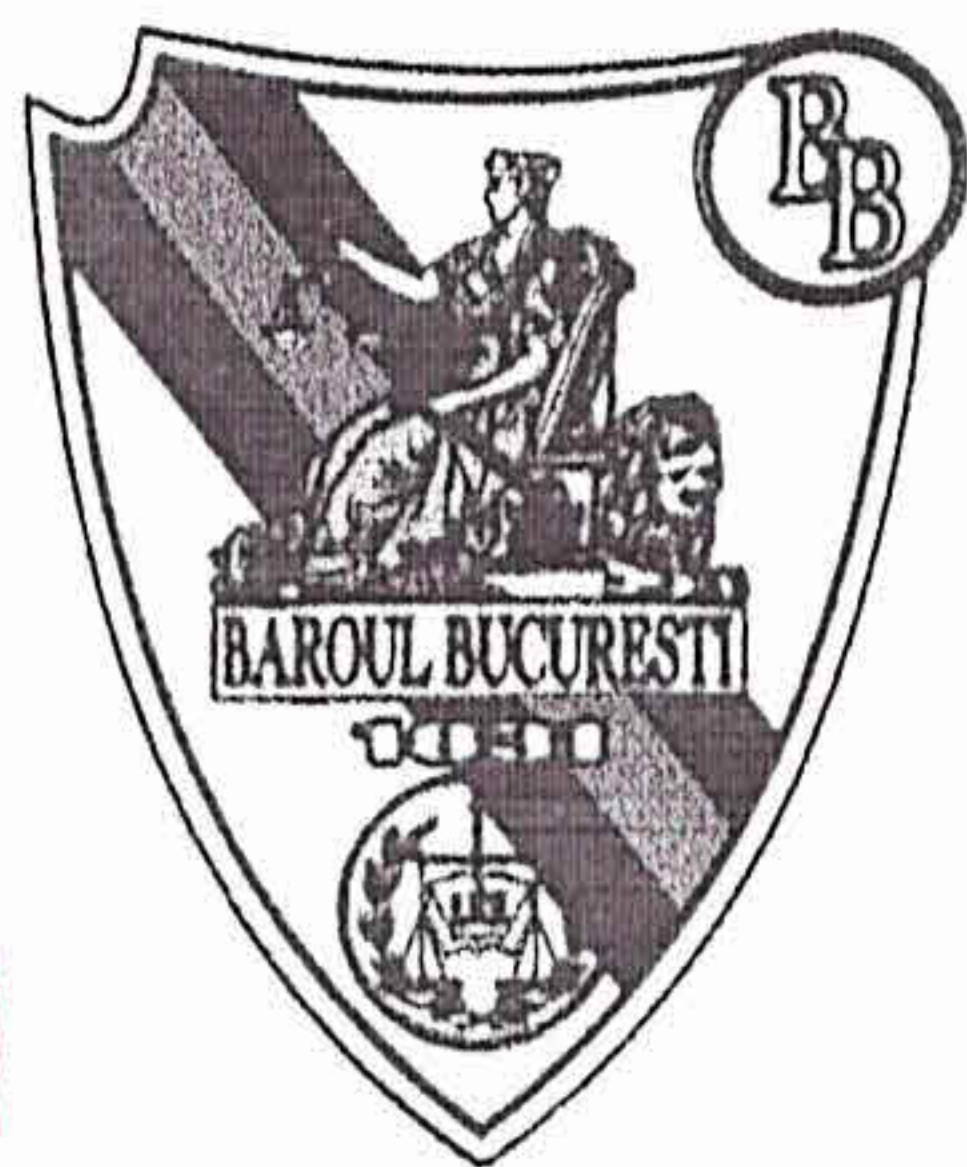
Art. 2. The departments Secretariat - Chancellorship, Financial - Accounting, Development - Human Resources and Bucharest Branch of CAA will fulfill the provisions of this decision.

DEAN,  
Lawyer Dr. Ion DRAGNE  
- illegible signature -  
- round stamp affixed: Bucharest Bar -

Issued in original under signature today,  
13.07.2018  
- round stamp affixed: Bucharest Bar -

GB

BUCHAREST BAR - 3 Dr. Raureanu Street, 5<sup>th</sup> district, Bucharest, Postcode 050047, Fiscal code RO 428 31 55  
Dean: +40-21-311.19.30, fax: +40-21-313.86.31, Email: [decan@baroul-bucuresti.ro](mailto:decan@baroul-bucuresti.ro); Secretariat-Chancellorship:  
+40-21-315.45.38, fax: +40-21.312.10.84  
Email: [secretariat@baroul-bucuresti.ro](mailto:secretariat@baroul-bucuresti.ro); Human Resources: +40-21-314.39.99; fax: +40-21-312.66.62,  
Email: [resurseumane@baroul-bucuresti.ro](mailto:resurseumane@baroul-bucuresti.ro); Accountancy: +40-21-314.11.35, fax: +40-21-315.14.06; Legal  
assistance service: 021-314.94.38, fax: 021-312.94.36; Email: [saj@baroul-bucuresti.ro](mailto:saj@baroul-bucuresti.ro)



# ROMÂNIA

# BAROUL BUCUREȘTI

D E C I Z I A Nr. 1181/1  
3 iulie 2018

Având în vedere cererile înregistrate sub nr. 4386/C/11.05.2018 și nr. 4357/C/10.05.2018, prin care "OIKONOMAKIS CHRISTOS – Societate Civilă de Avocați", cu sediul profesional în Pireu, Str. G. Kasimati (fost Loudovikou) Nr.2, Et.7, Grecia, reprezentată prin "MARC AURELIU HORIA-CABINET DE AVOCAT", solicită deschiderea unui sediu secundar, situat în București, Str. Floreasca Nr. 169A, Corp A, Et.4, Sectorul 1.

În baza Avizului Conform nr.1-AE-2018 din 16.02.2018 emis de Uniunea Națională a Barourilor din România,

În temeiul art. 55 alin. 2 lit."a"și lit."h" și art. 102 din Legea nr. 51/1995 pentru organizarea și exercitarea profesiei de avocat, republicată și art. 73 alin. (3) și art. 331 din Statutul profesiei de avocat, modificat și completat;

## CONSILIUL BAROULUI BUCUREȘTI

### D E C I D E :

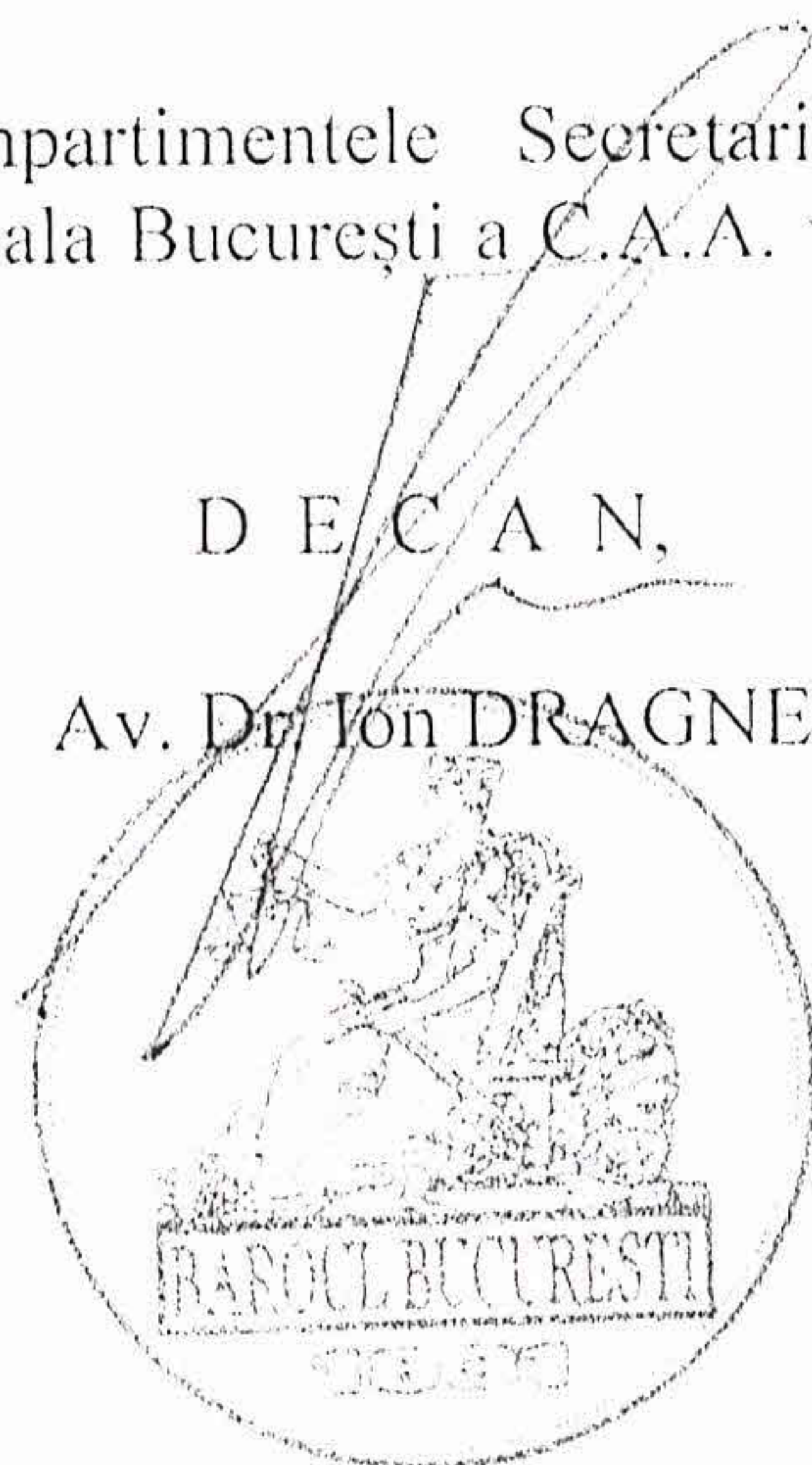
Art.1 Cu data de 3 iulie 2018, se aprobă deschiderea unui sediu profesional secundar al "OIKONOMAKIS CHRISTOS – Societate Civilă de Avocați", având sediul profesional principal în Pireu, Str. G. Kasimati (fost Loudovikou) Nr.2, Et.7, Grecia, situat în București, Str. Floreasca Nr. 169A, Corp A, Et.4, Sectorul 1.

Art.2. Compartimentele Secretariat-Cancelarie, Financiar-Contabil. Dezvoltare-Resurse Umane și Filiala București a C.A.A. vor aduce la îndeplinire dispozițiile prezentei decizii.

D E C A N,

Av. Dr. ION DRAGNE

G.B.



*Elaborată în original  
și sub semnătură  
la ora, 13.07.2018.*



Subsemnatul **DOBRE Adrian-Alexandru**, interpret și traducător autorizat pentru limbile străine Engleză/Germană, în temeiul autorizației nr. 38112 din data de 22.02.2016, eliberată de Ministerul Justiției din România, certific exactitatea traducerii efectuate din limba română în limba engleză, că textul prezentat a fost tradus complet, fără omisiuni, și că, prin traducere, înscrisului nu i-au fost denaturate conținutul și sensul.

Înscrisul a cărui traducere se solicită în întregime are, în integralitatea sa, un număr de **1** pagina, poartă titlul/denumirea de **Decizie**, a fost emis de **Baroul Bucuresti** și mi-a fost prezentat mie în întregime.

Traducerea înscrisului prezentat are un număr de **1** pagina și a fost efectuată potrivit cererii scrise înregistrate cu nr. **360/20.04.2021**, păstrate în arhiva subsemnatei.

S-a încasat onorariul de **234,00** lei, cu bon fiscal nr. **000001/20.04.2021** pentru SC Traduceri Drumul Taberei SRL.

București, Calea Moșilor, nr. 243, bloc 47bis, sc. A, et. 1, ap. 1, Sector 2, Tel: 0733.983.390, traduceri.lowcost@gmail.com

I, the undersigned **DOBRE Adrian-Alexandru**, sworn translator and interpreter for the foreign languages English/German based on the authorisation no. 38112 of 22.02.2016, issued by the Ministry of Justice of Romania, hereby certify the accurateness of this translation from Romanian into English that the presented text was translated completely, with no omission, and that, through translation, the content and the meaning of the document were not distorted.

The document for which a complete translation was requested has, in its entirety, a number of **1** page, with the title of **Decision**, was issued by the **Bucharest Bar** and was presented to me in its entirety.

The translation of the document presented has a number of **1** page and was performed according to the Purchase Order registered under no. **360/20.04.2021**, kept in the undersigned's archive.

The fee of **234,00** lei has been paid as fiscal receipt no. **000001/20.04.2021** for SC Traduceri Drumul Taberei SRL.

Bucharest, 243 Calea Mosilor, block 47bis, scale A, 1<sup>st</sup> floor, apartment 1, 2<sup>nd</sup> district, Tel: 0733.983.390, traduceri.lowcost@gmail.com

Interpret și traducător autorizat, nr. 38112

Sworn interpreter and translator, authorisation n° 38112

**DOBRE Adrian-Alexandru**



ROMÂNIA

**BIROU INDIVIDUAL NOTARIAL FIDES**

Nr. licență funcționare 375/4204/23.12.2019

Bucuresti, Calea Mosilor nr. 300, bl. 58, sc. 1, et. 1, ap. 3, sector 2

Tel: 021-619.22.76, 021-212.33.64 Fax: 031-805.74.04

secretariat@notariatfides.ro

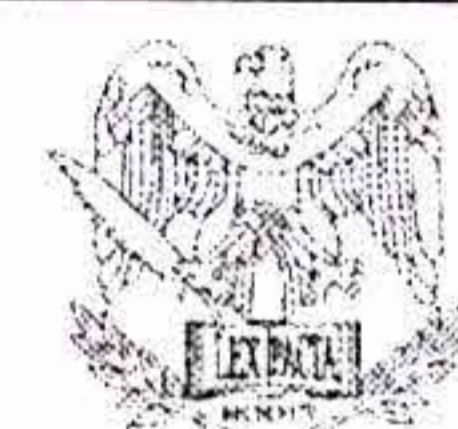
Operator de date cu caracter personal

**ÎNCHEIERE DE LEGALIZARE A SEMNĂTURII  
TRADUCĂTORULUI NR. 687**

Anul 2021 luna 04 ziua 20

**Dinculescu Raluca - Adriana**, notar public, în temeiul articolului 12, litera j) din Legea notarilor publici și a activității notariale nr. 36/1995, republicata, cu modificările ulterioare, legalizez semnătura de mai sus, aparținând lui **DOBRE Adrian-Alexandru**, interpret și traducător autorizat, în baza specimenului de semnătură depus la biroul notarial, de pe cele **2** exemplare ale înscrisului, care are ca parte integrantă o copie a actului tradus. Înscrisul a cărui traducere se solicită este un înscris **cu dată certă**.

S-a încasat onorariul de 35,70 lei, cu chitanță / bon fiscal / ordin de plată nr. 18 /20.04.2021.



**FIDES INDIVIDUAL NOTARY OFFICE**

Operating license 375/4204/23.12.2019

Bucharest, 300 Calea Mosilor, building 58, scale 1, 1<sup>st</sup> floor, apartment 3, 2<sup>nd</sup> district

Tel: 021-619.22.76, 021-212.33.64 Fax: 031-805.74.04

secretariat@notariatfides.ro

Data operator with personal character

**AUTHENTICATION OF  
TRANSLATOR'S SIGNATURE NO. 687**

Year 2021 Month 04 Day 20

**Dinculescu Raluca - Adriana**, Notary Public, on the basis of Art.12, Letter j) of the Law of the Notary Publics and of the Notary Activity no. 36/1995, republished, as further amended, do hereby authenticate the above signature of **DOBRE Adrian-Alexandru**, authorized translator and interpreter, according to the specimen of signature filed with the Notary's Office, from the **2** copies of the document, which has an integral part a copy of the document translated. The document whose translation is requested is an document **with acknowledge**.

The fee of RON 35,70 has been paid as per receipt no./fiscal receipt/money order no. 18 /20.04.2021.

